



ด่วนที่สุด บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ สำนักประสานความร่วมมือระหว่างประเทศ ส่วนวิเทศสัมพันธ์ฯ โทร. ๖๖๐๔

ที่ ทส ๐๖๐๖/๐๕๐๗

วันที่ ๒๒ พฤศจิกายน ๒๕๖๐

เรื่อง รางวัลสมเด็จพระราชาธิบดีฮัสซันที่ ๒ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก ว่าด้วยน้ำ

เรียน ผู้อำนวยการสำนัก ผู้อำนวยการศูนย์ ผู้อำนวยการกอง ผู้อำนวยการสำนักงานทรัพยากรน้ำภาค ๑-๑๑

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศ มีหนังสือ ด่วนที่สุด ที่ กต ๑๔๐๒/๒๔๓๒ ลงวันที่ ๑๘ ตุลาคม ๒๕๖๐ แจ้งว่ารัฐบาลโมร็อกโก จะจัดให้มีการมอบรางวัลสมเด็จพระราชาธิบดีฮัสซันที่ ๒ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก ว่าด้วยน้ำ (King Hassan II Great World Water Prize) ครั้งที่ ๖ ในระหว่างการประชุม World Water Forum ครั้งที่ ๘ ระหว่างวันที่ ๑๔-๒๖ มีนาคม ๒๕๖๑ ณ กรุงบราซิเลีย สหพันธ์สาธารณรัฐบราซิล จึงขอให้หน่วยงานที่เกี่ยวข้องของไทยพิจารณาเสนอชื่อบุคคล กลุ่มบุคคลหรือองค์กร ที่มีผลงานโดดเด่นในการสร้างความเป็นปึกแผ่นและความครอบคลุมเพื่อความมั่นคงด้านน้ำและความยุติธรรมในบริบทของการเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศเข้ารับรางวัลดังกล่าว (Working towards greater solidarity and inclusion in order to ensure water security and climate justice) โดยดูรายละเอียดเพิ่มเติมได้ที่ เว็บไซต์สำนักประสานความร่วมมือระหว่างประเทศหรือ division.dwr.go.th/bic

ในการนี้ จึงเรียนมาเพื่อประชาสัมพันธ์ให้หน่วยงานของท่านพิจารณาเสนอชื่อบุคคล กลุ่มบุคคล หรือองค์กรที่มีผลงานโดดเด่นในหัวข้อการพิจารณานั้นเพื่อเข้าชิงรางวัลดังกล่าว โดยสามารถดำเนินการลงทะเบียนผ่านแบบฟอร์มออนไลน์ในเว็บไซต์ www.hassan2gwwp.org เป็นภาษาอังกฤษหรือ ฝรั่งเศส โดยจะต้องมีผู้เสนอชื่อเป็นบุคคลหรือองค์กรด้านการบริหารจัดการน้ำให้การรับรองคุณสมบัติของผู้ถูกเสนอชื่อ จำนวน ๒ ราย/องค์กร และต้องแนบเอกสารประกอบการพิจารณาดังต่อไปนี้

๑. ประวัติผู้ที่ได้รับการเสนอชื่อ (Curriculum Vitae) สำหรับบุคคลและกลุ่มบุคคล หรือ โบรชัวร์แนะนำหน่วยงาน (Organization's Brochure) สำหรับองค์กร

๒. จดหมายเสนอชื่อ (Nomination Letter) จากบุคคลหรือองค์กรที่ให้การรับรองคุณสมบัติของผู้ถูกเสนอชื่อ จำนวน ๒ ราย/องค์กร

๓. บทคัดย่อผลงานของผู้ที่ได้รับการเสนอชื่อ โดยคณะกรรมการจะพิจารณาจากความโดดเด่นและความสำเร็จในการดำเนินกิจกรรม ผลงานที่เกี่ยวข้องกับหัวข้อการพิจารณา ได้แก่ “ความร่วมมือและความเป็นปึกแผ่นในด้านการบริหารจัดการและการพัฒนาทรัพยากรน้ำ” (Cooperation and solidarity in the fields of management and development of water resources)

ทั้งนี้ การเสนอชื่อดังกล่าวจะต้องดำเนินการผ่านเว็บไซต์ ภายในวันที่ ๓๑ ธันวาคม ๒๕๖๐ และผู้ที่เคยรับการเสนอชื่อต้องไม่เคยถูกเสนอชื่อเข้าชิงรางวัลที่เกี่ยวข้องด้านน้ำมาก่อน

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

(นางอรทัย อ่องรัตน์)

ผู้อำนวยการส่วนวิเทศสัมพันธ์และความร่วมมือระหว่างประเทศ
รักษาการแทน ผู้อำนวยการสำนักประสานความร่วมมือระหว่างประเทศ

ด่วนมาก

ที่ กต ๑๔๐๒/๒๔๓๒



รอง ปกท.ทส. (นายสุพจน์ ไตรวิจักขณ์ชัยกุล)

เลขรับ 6456

วันที่ 24 ต.ค. 2560

เวลา 14.38 น.

กรมปลัดกระทรวง

และสิ่งแวดล้อม

31898

20 ต.ค. 2560

14.01 น.

กรมทรัพยากรน้ำ
รับที่ 08824 กระทรวงการต่างประเทศ
วันที่ 24 ต.ค. 2560
เวลา 15.07 น.

รอง ปกท.ทส. (หัวหน้ากลุ่มอำนาจการ)

เลขรับ 12063

วันที่ 20 ต.ค. 2560

เวลา 8.26 น.

๒๕ ตุลาคม ๒๕๖๐

เรื่อง ร่างวสันตเศียรพระราชาธิบดีฮัสซันที่ ๒ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก ว่าด้วยน้ำ
เรียน ปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. หนังสือกระทรวงพัสดุ การคมนาคม โลจิสติกส์และน้ำ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก
ที่ 239/DCC/SG

๒. ข้อมูลเกี่ยวกับร่างวสันตเศียรพระราชาธิบดีฮัสซันที่ ๒ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก ว่าด้วยน้ำ

กรมทรัพยากรน้ำ
เลขที่รับ 10549
วันที่ 20 ต.ค. 2560
เวลา 09.20

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศ ได้รับรายงานจากสถานเอกอัครราชทูต ณ กรุงราบัต

ว่า กระทรวงพัสดุ การคมนาคม โลจิสติกส์และน้ำ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก มีหนังสือแจ้งว่า รัฐบาล
โมร็อกโกจะจัดให้มีการมอบรางวัลสมเด็จพระราชาธิบดีฮัสซันที่ ๒ แห่งราชอาณาจักรโมร็อกโก ว่าด้วยน้ำ
(King Hassan II Great World Water Prize) ครั้งที่ ๖ ในระหว่างการประชุม World Water Forum
ครั้งที่ ๘ ที่กรุงบราซิเลีย ระหว่างวันที่ ๑๘-๒๓ มีนาคม ๒๕๖๑ จึงขอเชิญหน่วยงานที่เกี่ยวข้องของไทย
พิจารณาเสนอชื่อบุคคล กลุ่มบุคคลหรือองค์กร ที่มีผลงานโดดเด่นในการสร้างความเป็นปึกแผ่นและ
ความครอบคลุมเพื่อความมั่นคงทางน้ำและความยุติธรรมในบริบทของการเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ
เข้ารับรางวัลดังกล่าว (Working towards greater solidarity and inclusion in order to ensure water
security and climate justice) ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนข้อมูลเพิ่มเติม ดังนี้

๑. รางวัลดังกล่าวเป็นรางวัลที่รัฐบาลโมร็อกโกได้ริเริ่มมาตั้งแต่ปี ๒๕๕๔ โดยมีการมอบ
รางวัลทุก ๓ ปี ประกอบด้วยใบประกาศนียบัตรและเงินรางวัลจำนวน ๑๐๐,๐๐๐ ดอลลาร์สหรัฐ

๒. การมอบรางวัลครั้งนี้ นับเป็นครั้งที่ ๖ โดยมีหัวข้อหลักได้แก่ “ความร่วมมือและ
ความเป็นปึกแผ่นในการบริหารจัดการและการพัฒนาทรัพยากรน้ำ” (Cooperation and solidarity in
the fields of management and development of water resources) โดยอาจเป็นผลงานในมิติใดก็ได้
อาทิ การวิจัยวิทยาศาสตร์ เศรษฐศาสตร์ เทคนิค สิ่งแวดล้อมศาสตร์ สังคมศาสตร์ การพัฒนาองค์กร สังคม
หรือการเมือง

๓. การเสนอชื่อบุคคล กลุ่มบุคคล หรือองค์กรที่มีผลงานโดดเด่นสามารถดำเนินการผ่าน
เว็บไซต์ www.hassan2gwwp.org โดยมีผู้เสนอชื่อเป็นบุคคลหรือองค์กรด้านการบริหารจัดการน้ำจำนวน
๒ ราย/องค์กร พร้อมแนบหนังสือแนะนำโดยผู้เสนอชื่อ ประวัติและบทคัดย่อผลงานของบุคคล กลุ่มบุคคลหรือ
องค์กรที่ได้รับการเสนอชื่อ ภายในวันที่ ๓๐ พฤศจิกายน ๒๕๖๐ ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา และแจ้งผลการพิจารณาให้กระทรวงการต่างประเทศ

ทราบด้วย จักขอขอบคุณมาก

นายสุพจน์ ไตรวิจักขณ์ชัยกุล

ปลัดกระทรวง

(นายพวงศุภณีย์ ปองทอง)

(นายวรศานต์ อภัยพงษ์)

รองปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

กรมเอเชียใต้ ตะวันออกกลางและแอฟริกา
กองตะวันออกกลาง

โทร. ๐ ๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๒๐๔๖

โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๐๕๓

(นายพวงศุภณีย์ ปองทอง)

รองปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

รองอธิบดีกรมเอเชียใต้ รักษาการแทน
อธิบดีกรมเอเชียใต้ ตะวันออกกลางและแอฟริกา
ปฏิบัติราชการแทนปลัดกระทรวงการต่างประเทศ

- ☒ เพื่อโปรดพิจารณาดำเนินการตาม 3
☐ เพื่อโปรดทราบ
☐

24 ต.ค. 2560

(นายสุพจน์ ไตรวิจักขณ์ชัยกุล)

เรื่องกลับ กสน

วันที่ 30 ต.ค. ๒๕๖๐

เวลา 17.10

Royaume du Maroc
Secrétariat d'Etat auprès du Ministre
de l'Équipement, du Transport,
de la Logistique et de l'Eau
Chargé de l'Eau



المملكة المغربية
خاتمة الدولة لدى وزير التجهيز
و النقل و اللوجستيك و الماء
المكلفة بالماء

La Secrétaire d'Etat

خاتمة الدولة

N° 239 / DCC / SG

A

SON EXCELLENCE MONSIEUR SUPHORN PHOLMANI
AMBASSADEUR DU THAILANDE AU ROYAUME DU MAROC

EXCELLENCE,

A l'occasion du 8^{ème} Forum Mondial de l'Eau, prévu du 18 au 23 mars 2018 à Brasilia (Brésil), le Royaume du Maroc lance la 6^{ème} édition du Grand Prix Mondial Hassan II pour l'Eau.

Organisé de concert avec le Conseil Mondial de l'Eau depuis 2003, ce Grand Prix honore la mémoire de Feu Sa Majesté le Roi HASSAN II pour sa vision stratégique en matière de gestion intégrée et durable des ressources en eau.

Ayant pour thème général « Coopération et solidarité dans les domaines de la gestion et du développement des ressources en eau », le Grand Prix récompensera pour cette 6^{ème} édition l'excellence en termes de «solidarité et d'inclusion permettant d'assurer la sécurité hydrique et de servir à l'établissement de la justice climatique».

En vous faisant parvenir, ci-joint, un kit d'information, je vous saurai gré de bien vouloir promouvoir ce Grand Prix auprès des différents acteurs et intervenants dans le secteur de l'eau dans votre pays (Institutions gouvernementales, universités, centres de recherche, ONG, secteur privé,...).

Je vous prie de croire, **Excellence**, en l'expression de mes salutations les plus distinguées.

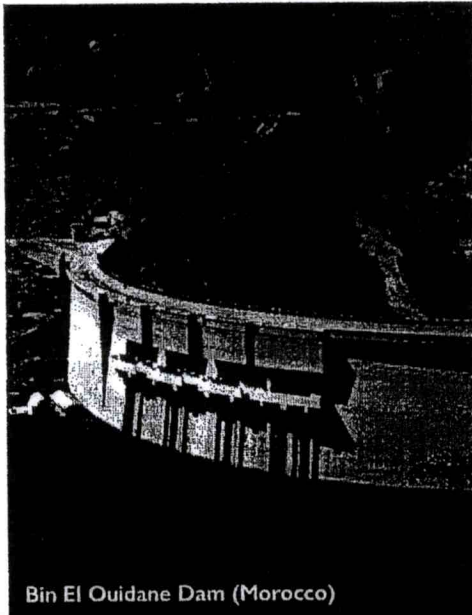
Secrétaire d'Etat auprès du Ministre
de l'Équipement, du Transport, de la Logistique
et de l'Eau, Chargée de l'Eau

Signé : Charafat ELYEDRI AFAILAL

A GREAT PRIZE DEDICATED TO WATER

Working towards creating global awareness and taking concrete measures to promote the cause of water is the underlying rationale behind the awarding of the King Hassan II Great World Water Prize, a world-renowned and prestigious policy tool.

Jointly established by the Kingdom of Morocco and the World Water Council, this Prize pays tribute to the memory of His Majesty the late King Hassan II, and to his strategic vision for His country's sustainable integrated water resources management, in addressing the Kingdom's water security.

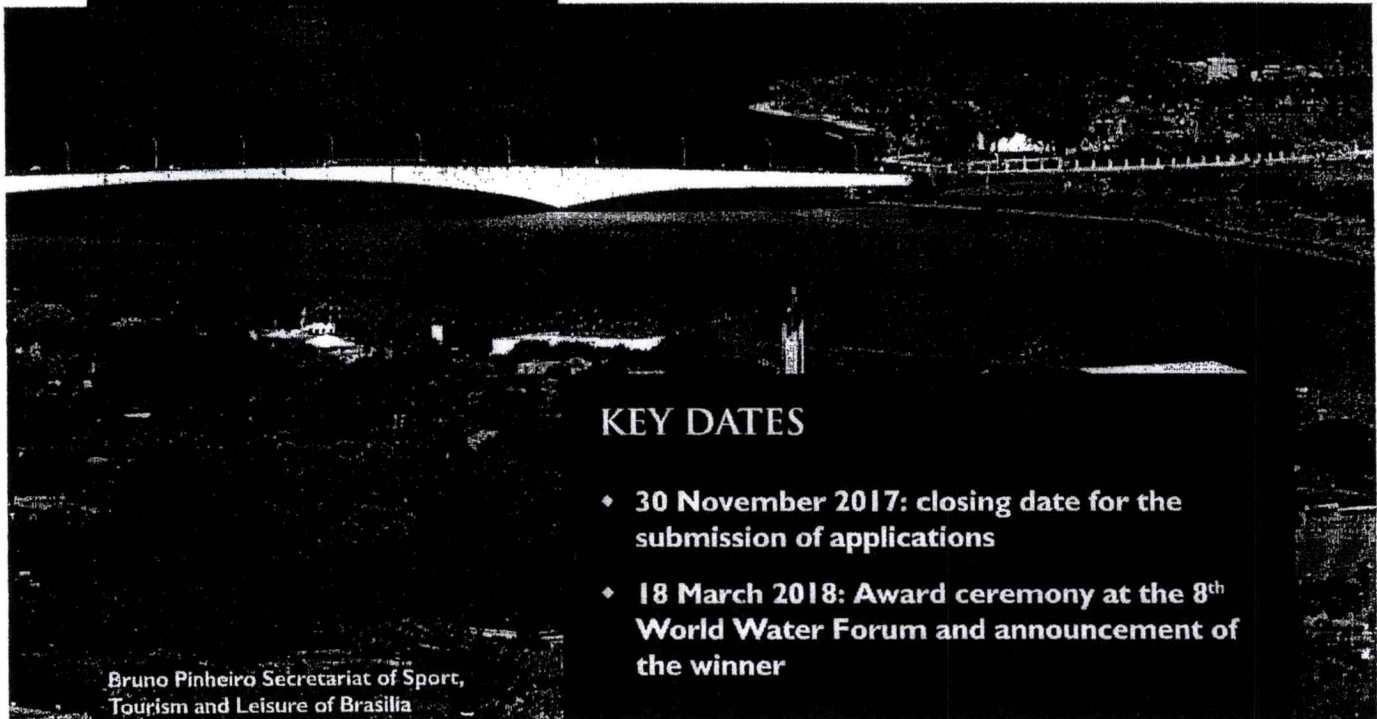


Bin El Ouidane Dam (Morocco)

The Prize is awarded every three years on the occasion of the opening ceremony of the World Water Forum. During the Award Ceremony, a trophy and a certificate are awarded to the winner, thereby enjoying worldwide recognition and international exposure, along with a check of 100,000 USD.

Falling within the overarching framework of “Cooperation and solidarity in the fields of management and development of water resources”, this Sixth Edition of the Great Prize will reward the candidates making contributions around the specific theme of “Working towards greater solidarity and inclusion in order to ensure water security and climate justice.”

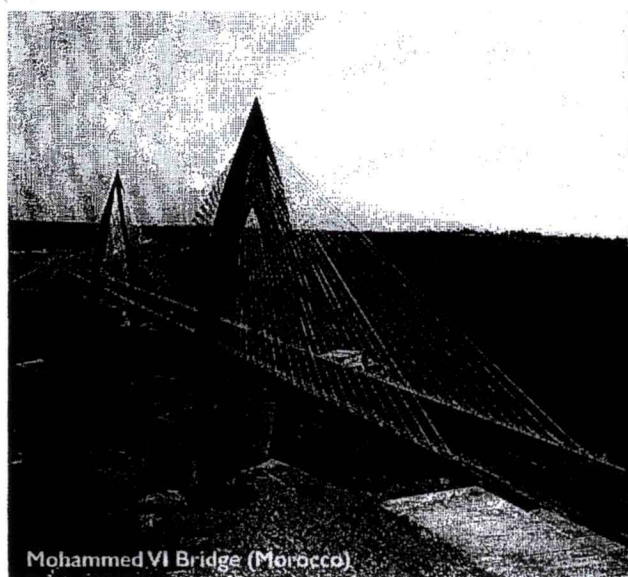
After Kyoto in 2003, Mexico in 2006, Istanbul in 2009, Marseille in 2012 and Daegu-Gyeongbuk in 2015, the Prize will be awarded for the sixth time during the 8th World Water Forum, which will take place in Brasilia, Brazil, on 18 March 2018.



KEY DATES

- ♦ **30 November 2017:** closing date for the submission of applications
- ♦ **18 March 2018:** Award ceremony at the 8th World Water Forum and announcement of the winner

Bruno Pinheiro Secretariat of Sport,
Tourism and Leisure of Brasilia



Mohammed VI Bridge (Morocco)

PAST PRIZE WINNERS

- ♦ **2015:** Maman Abdou, social entrepreneur Tech Innov (Niger)
- ♦ **2012:** The Sahara and Sahel Observatory, independent international organization (Tunisia)
- ♦ **2009:** Abdulatif Youssef Al-Hamad, Director-General and Chairman of the Arab Fund for Economic and Social Development (Kuwait)
- ♦ **2006:** Torkil Jøneh Clausen, Development Director and CEO of DHI Water and Environment (Denmark)
- ♦ **2003:** Mahmoud Abu-Zeid, Minister of water resources and irrigation (Egypt), and Jerson Kelman, Chief Executive Officer of the national water agency (Brazil)

HOW TO APPLY

All candidatures must be submitted using the registration form available online at:

www.hassan2gwwp.org

Candidates must be nominated by two persons and/or organizations active in the water resource sector.

The following documents must be attached to the form:

- ♦ Two nomination letters completed and signed by the candidate's sponsors.
- ♦ A curriculum vitae of maximum 5 pages.

Any additional document may be submitted and will be considered at the final selection stage by the Panel of Judges.

The candidate may not have been involved in recent competition for other water-related prizes, and is not allowed to propose the same work as for another prize.

Applications for the 2018 King Hassan II Great World Water Prize may be submitted at any time until **30 November 2017**.

The online form and the documents to be supplied may be completed in either English or French.

WHO CAN APPLY?

The Prize may be awarded to either an individual, a group of individuals, an institution or an organization recognized by the Jury members as having a major contribution in the furtherance of **solidarity and inclusion towards greater water security and climate justice**. The contribution may be scientific, economic, technical, environmental, social, institutional, cultural or political.

The evaluation of the application will be based on the following selection criteria:

- ♦ The King Hassan II Great World Water Prize rewards the candidate's excellency and distinguished achievements in the fields relating to the specific theme of the Prize.
- ♦ Such excellency can assume the form of either an enduring work or the performance of an outstanding one-off achievement

No preference will be given to the candidate's nationality, sex, language, profession or religion.

MEMBERS OF THE JURY

PRESIDENT



Charafat Afailal El Yedri

Secretary of State to the Minister of Equipment, Transport, Logistics and Water, in charge of water

INTERNATIONAL



Mr. Abdoulaye SENE

President of the Preparatory Committee for the Organisation of the 9th World Water Forum "Dakar 2021"



Mr. Fadi COMAIR

Honorary President of the Mediterranean Network of Basin Organisations; UNESCO-IHP Commission on Water and Human Establishments



Mrs. Diane d'ARRAS

President of the International Water Association (IWA)



Mrs. Akiça BAHRI

Professor at the National Agronomic Institute of Tunisia (INAT)

MOROCCO



Mrs. Assia BENSALAH ALAOUI

Ambassador at large of His Majesty King Mohamed VI and Co-Chair of the Economic Cooperation Office for the Mediterranean and North-East part of Morocco



Mr. Mohamed AIT KADI

President of the General Council for Agriculture Development



Mr. Hassan LAMRANI

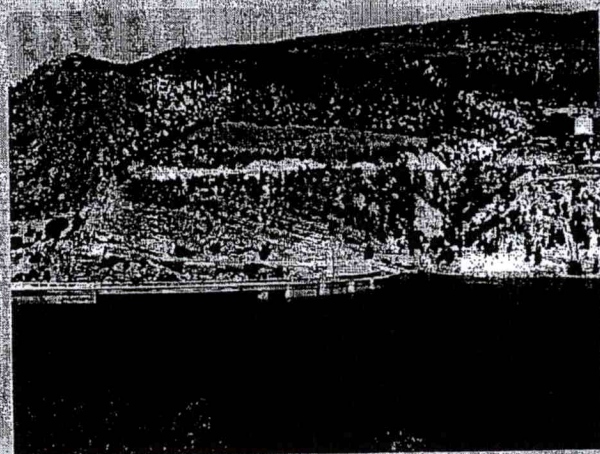
International expert in water, sanitation and irrigation affairs



Mr. Abdeslam ZIYAD

Director of Water research and Planning

CONTACT INFORMATION



For more information, please contact the King Hassan II Great World Water Prize Secretariat.

World Water Council

The King Hassan II Great World Water Prize Secretariat

Espace Gaymard

2-4 Place d'Arvieux

13002 Marseille, France

tel : +33 4 91 99 41 00

fax : +33 4 91 99 41 01

email : hassan2@worldwatercouncil.org

www.worldwatercouncil.org



Background of the King Hassan II Great World Water Prize and Prize Winners

Background of the King Hassan II Great World Water Prize

Jointly established by the Kingdom of Morocco and the World Water Council, this Prize pays tribute to the memory of His Majesty the late King Hassan II, and to his strategic vision for His country's sustainable integrated water resources management, in addressing the Kingdom's water security.

The Prize is awarded every three years on the occasion of the opening ceremony of the World Water Forum. During the Award Ceremony, a trophy and a certificate are awarded to the winner, thereby enjoying worldwide recognition and international exposure, along with a check of 100,000 USD.

After Kyoto in 2003, Mexico in 2006, Istanbul in 2009, Marseille in 2012 and Daegu-Gyeongbuk in 2015, the Prize will be awarded for the sixth time during the 8th World Water Forum, which will take place in Brasilia, Brazil, on 18 March 2018.

King Hassan II Great World Water Prize Winners

2015 – Abdou Maman Kane

Abdou Maman, director of Tech Innov Niger, was awarded the Hassan II Great World Water Prize for his integrated and innovative remote irrigation system. Thanks to a technological device combining mobile phones and solar panels, which allows farmers to remotely control the irrigation of their crops, social entrepreneur Abdou Maman provides a concrete solution to issues related to the food, energy and water nexus. The solution enables farmers to save time and energy, expand the area under irrigation, increase their production and income, and streamline the management of irrigation water.

2012 – The Sahara and Sahel Observatory (SSO)

SSO is an independent international organization based in Tunis. It was founded in 1992 to improve early warning and monitoring systems for agriculture. SSO has placed particular importance on aquifers of large shared basins and on implementing the North-South-South partnership framework in order to strengthen the fight against desertification and reduce the impact of droughts. SSO has developed an innovative regional approach based on the notion of "basin awareness" for the management of water resources shared by its member countries.

2009 – Abdulatif Youssef Al-Hamad

CEO of the Board of the Arab Fund for Economic and Social Development, Mr. Al-Hamad was honored for his outstanding contributions to advancing cooperation and solidarity in the fields of development and management of water resources.

2006 – Torkil Jønh Clausen

At the time Development Director and Deputy CEO of DHI Water and Environment (Denmark), Mr. Clausen was honored for his outstanding contributions to advancing Integrated Water Resources Management (IWRM) on a global scale. He is also one of the founders of the Global Water Partnership, and World Water Council Governor.

2003 – Jerson Kelman and Mahmoud Abu-Zeid

The President Director of the Agencia Nacional de Aguas (ANA) of Brazil and the Minister of Water Resources and Irrigation of Egypt were both honored for their significant water-related achievements and contributions to the improvement of water resources management.



ROYAUME DU MAROC



Biographies of the Prize Jury

Ms. Assia Bensalah Alaoui, *Ambassador-at-large of His Majesty King Mohamed VI and Co-Chair of the Economic Cooperation Office for the Mediterranean and North-East part of Morocco*

After pursuing a legal and academic career, Assia Bensalah Alaoui became ambassador-at-large of His Majesty King Mohamed VI and Co-President of the Office for Economic Cooperation in the Mediterranean and the Middle East. Ms. Alaoui is also Vice-President of the Morocco-Japan Friendship Association, member of the Policy Board of the Royal Institute for Strategic Studies, member of several boards of directors (Moroccan-British Association, Libraries Alexandrina in Egypt, Alaouite Foundation for Human Development in Africa) and member of the international advisory board of CITpax.

Mr. Mohamed Ait Kadi, *President of the General Council for Agriculture Development*

Doctor in Agronomy and in Irrigation Engineering, Mr. Mohamed Ait Kadi is President of the General Council of Agricultural Development, a permanent body for strategic reflection of the Ministry of Agriculture, Rural Development and Maritime Fisheries. He sat on the Scientific Council of the International Center for Advanced Mediterranean Agronomy and on the Consultative Committee of the World Water Partnership. He is a member of the International Academy of Water and the Tokyo Club. He was also Governor and founding member of the World Water Council and chairman of the organizing committee of the 1st World Water Forum in Marrakech.

Mr. Hassan Lamrani, *International expert in water, sanitation and irrigation*

Holder of a diploma in Rural Engineering, Mr. Lamrani started his career as an Engineer in the department of Rural Equipment in the Ministry of Agriculture, then as Head of the Equipment Department at the Regional Office of Agricultural Development of Doukkala. Since then, he has held several high-ranking positions as Director of the Regional Office of Agricultural Development of Tafilalet, Head of the Hydraulics and Agriculture Department at the SCET-MAROC studies office and Head of the Irrigation and Drinking Water Department at the CID studies office. Mr. Lamrani joined the World Bank office in Morocco as Senior Specialist in Irrigation from 2000 to 2011. He is currently a consultant in irrigation and water resources management.

Mr. Abdeslam Ziyad, *Director of Water research and Planning*

Mr. Ziyad holds a Diploma of Engineer in Water Resources and has held many positions including Head of the Water Planning Department, Mission Officer for the Ministry the Environment, Water and Regional Planning, Head of the Planning and Water Management Division some water. Throughout his career, Mr. Ziyad contributed to the development of the National Water Policy by developing documents for water planning, a national water strategy and a national plan for water among others. He is also member of the World Water Council's Board of Governors since 2015. He is currently Director of Water Research and Planning.

Mr. Abdoulaye Sene, *President of the Preparatory Committee for the Organization of the 9th World Water Forum "Dakar 2021"*

Abdoulaye Sene, Chairman of the Preparatory Committee for the 9th World Water Forum "Dakar 2021", is the founding President of Global Local Forum, former President of the Regional Council of the Fatick Region (Senegal), former President of the Committee on Development and Land Planning of the National Assembly of the Republic of Senegal. Mr. Sene, hydraulic engineer, expert and international consultant, is Chairman of the Board of SOGEM / OMVS – an inter-state organization for the Development of the Senegal River – in charge of managing the Manantali dam. He was the first technical advisor to the Minister of Mines, Energy and Hydraulics of Senegal, Head of Mission for the study and planning of fossil valleys, Director of Rural Engineering and Hydraulics of Senegal, and member of various Boards of Directors of international, sub-regional and national institutions working in the water and rural development sector. Mr. Sene ensured various teachings, meetings and training sessions in the fields of hydraulics, rural development and decentralization.

Fadi Comair, *Honorary President of the Mediterranean Network of Basin Organisations; UNESCO-IHP Commission on Water and Human Establishments*

Fadi Comair is a graduate of the American universities of Texas and Harvard, as well as French universities - Ecole des Ponts ParisTech and Claude Bernard University of Lyon I, where he obtained a Ph.D. in Energy. Mr. Comair has unique professional experience in France. In the research centers affiliated with the Ministry of Industry, he worked actively in various European technical commissions responsible for drawing up the Eurocodes, and was also co-editor of French seismic rules between 1992 and 2000. Upon his return from Lebanon in 1993, he was first appointed to the position of CEO of the Litani National Office (ONL) and then as Director General of Hydraulic and Electrical Resources. His numerous participations as principal negotiator on the Wazzani and Hasbani, main tributaries of the Jordan, and on the rivers of Onronte and Nahr el-Kebir, transboundary with Syria, as well as his active role in training several delegations from the Middle East on hydro diplomacy, made him the undisputed expert of water problems. He presided over the Remob between 2009 and 2011 and is currently a member of the Water Academy. From 2015 until today, Fadi Comair is a member of the Unesco IHP Water Advisory Committee. He is also a professor of hydraulics at the School of Engineering at Notre Dame University.

Diane d'Arras, *President of the International Water Association (IWA)*

Civil engineer Diane d'Arras started her career in 1977 in a French Water Agency. She joined SUEZ in 1981, where she had several experiences in water operations, first in France, then abroad as Operations Manager for Aguas Argentinas (Buenos Aires, population: 7 million). In 1998, she was appointed Research and Development Senior VP for Degrémont, then from 2003 to 2010, at group level, for SUEZ. After an additional 5 years' experience in Water Development as Western Europe Executive VP, she is now VP for Global Relations to Professional Associations. Since October 2016, Ms. d'Arras is the President of the International Water Association. She has been in many industrial and scientific boards or councils, serving as President of the WSSP, President of the Environmental Strategic Committee of the French Standards National Agency, Advisory Council of the European Research Directorate, Environmental Advisory Committee of Singapore Research Agency, board member of ACEA, an Italian utility. She is member of the National Academy of Technologies of France.

Akiça Bahri, *Professor at the National Agronomic Institute of Tunisia (INAT)*

Akissa Bahri is a professor at the National Agricultural Institute of Tunisia. She previously worked as Coordinator of the African Water Facility at the African Development Bank from 2010-2015; as Director for Africa at the International Water Management Institute from 2005-2010; and as Director of Research at the National Research Institute for Agricultural Engineering, Water, and Forestry in Tunis, Tunisia. She has worked in water research in the fields of water resources management, agricultural use of marginal waters and biosolids, and their impacts on the environment with a focus on water quality and water use efficiency. She has authored numerous papers and reports. She is a

member of different international scientific committees and has received international honors. She holds an Agricultural Engineer degree from the Ecole Nationale Supérieure d'Agronomie of Toulouse, France, a Doctor-Engineer degree from the Institut National Polytechnique of Toulouse, France and a Ph.D. in Water Resources Engineering from Lund University (Sweden).



Partners

About the World Water Council

The World Water Council is an international organization that aims at promoting awareness, building political commitment and triggering action on critical water issues by bringing people together, through active hydro-politics, and serving as linkage between stakeholders and decision-makers.

The World Water Council, which has its headquarters in Marseille, France, was created in 1996. It brings together around 300 member organizations from more than 50 different countries.

It represents a multi-stakeholder water community including representatives from intergovernmental organizations, national governments, business sector, NGOs and water users associations, and academia.

Every three years, the World Water Council organizes the World Water Forum in close collaboration with the authorities of the host country. More than 20,000 stakeholders and decision makers from over 170 countries attended the latest edition, in a joint effort to build strong political commitment. The Council catalyzes collective action in between each World Water Forum and guarantees continuity and success from one edition to another.

More: www.worldwatercouncil.org

facebook.com/worldwatercouncil

twitter.com/wwatercouncil

About the Kingdom of Morocco

Protecting water resources was a National Priority for the Kingdom of Morocco long before Millennium Development Goals and the sustainable development approach. Among many other projects, the country elaborated its policy for dams and reservoirs aiming to secure the country's water supply and contribute to its food security, and to its economic and social development.

Today, under the leadership of His Majesty King Mohamed VI, the Kingdom of Morocco is developing integrated water resources management policies and implementing innovative and alternative technologies. Morocco is about to overcome its challenges due to water scarcity, increase of the water demand, and the protection of the environment.

As a key player in customizing solutions and thought leadership, Morocco has developed North-South and more recently South-South cooperation efforts, offering its expertise and experience to close partners in water resources mobilization, water efficiency (drip irrigation system) and the development of alternative technologies (sea-water desalination, treated wastewater reuse...).

Building on its political achievements and international outreach, Morocco had the privilege of hosting the very first World Water Forum in 1997 in Marrakech. The Forum is now considered as the world's largest water event gathering the international community. Since then, Morocco has participated in all of the Forum's following editions.

About the 8th World Water Forum

Every three years, the world's most important event on water related-issues gathers representatives from the international community, including universities, research institutes, enterprises,

professional associations, governments, Intergovernmental organizations, NGOs, elected representatives, legislators, as well as representatives from other sectors such as agriculture, food and energy. The theme of the 8th edition of the World Water Forum is Sharing Water. The Forum event is the culmination of two years of collaborative work involving stakeholders from all over the world based on 5 processes, namely the Thematic, Political, and Regional Processes, a Citizens' Forum and, as an innovation for this 8th edition, a Sustainability Focus Group. The thematic process, backbone of the Forum, is articulated around 6 main themes – climate, people, development, cities, ecosystems and finance- and 3 cross-cutting themes: sharing, capacity and governance. More information : <http://www.worldwaterforum8.org/>



ROYAUME DU MAROC



PRESS RELEASE

King Hassan II Great World Water Prize (\$100,000) to reward outstanding achievements in “solidarity and inclusion in order to ensure water security and climate justice.”

Marseille-Rabat, 29 June, 2017 - The Government of Morocco and the World Water Council launch today the 6th edition of the King Hassan II Great World Water Prize – one of the world's highest distinctions in the water sector – to reward excellence in “Cooperation and sound management in the development and use of water resources.” The winner will be granted a US\$100,000 award. As for each of its previous edition, the Prize will be handed out during the Opening Ceremony of the next World Water Forum – to be held in Brasilia, Brazil, 18 to 23 March 2018.

In the tracks of this year's United Nations “Water and Energy” topic

The topic of the 2018 edition is “Working towards greater solidarity and inclusion in order to ensure water security and climate justice.” The contribution may be scientific, economic, technical, environmental, social, institutional, cultural or political.

A recommendation-based Prize process

Candidates must be nominated by at least 2 individuals and/or organizations, with thorough knowledge of the qualities and accomplishments of their candidate in line with the Prize theme. Organizations or institutions as well as individuals or groups of individuals are eligible.

Submission Deadline: 30 November 2017

Nominations shall be submitted to the King Hassan II Great World Water Prize Secretariat before 30 November 2017. The online nomination form is available by clicking on www.hassan2gwwp.org
Contact: hassan2@worldwatercouncil.org

Governance

This Prize honors the memory of his Majesty King Hassan II of Morocco and his strategic vision in terms of protection and sustainable management of water resources. Since its creation in 2003, on the occasion of the 3rd World Water Forum, a permanent committee composed of representatives of the Kingdom of Morocco and of World Water Council members oversees the organization and international promotion of the Prize.

The Jury of the King Hassan II Great World Water Prize - 6th edition:

- Charafat Afailal El Yedri, Minister Delegate to the Minister of Energy, Mines, Water and Environment in charge of water - President of the Jury
- Assia Bensalah Alaoui, Ambassador at large of His Majesty King Mohamed VI and Co-Chair of the Economic Cooperation Office for the Mediterranean and North-East part of Morocco
- Mohamed Ait Kadi, President of the General Council for Agriculture Development
- Hassan Lamrani, International expert in water, sanitation and irrigation affairs
- Abdeslam Ziyad, Director of Water research and Planning
- Abdoulaye Sene, President of the Preparatory Committee for the Organisation of the 9th World Water Forum “Dakar 2021”
- Fadi Comair, Honorary President of the Mediterranean Network of Basin Organisations ; UNESCO-IHP Commission on Water and Human Establishments

- Diane d'Arras, President of the International Water Association (IWA)
- Akiça Bahri, Professor at the National Agronomic Institute of Tunisia (INAT)

King Hassan II Great World Water Prize Permanent Committee members:

- Charafat Afailal El Yedri, Minister Delegate to the Minister of Energy, Mines, Water and Environment in charge of water
- Loïc FAUCHON, Honorary President of the World Water Council;
- Blanca JIMENEZ-CISNEROS, Director of the Division of Water Sciences UNESCO - World Water Council Governor
- Oswald CHANDA, Director of Water Development and Sanitation Department, African Development Bank - World Water Council Governor
- Ricardo ANDRADE MEDEIROS, Representative of the 8th World Water Forum - World Water Council Governor
- Ali FASSI FIHRI, Director general of National Office for Electricity and Drinking Water;
- Omar FASSI FEHRI, Permanent Secretary of the Hassan II Academy of Sciences and Techniques;
- Houdeifa AMEZIANE, President of the University Abdelmalek Essaâdi of Tetouan.

King Hassan II Great World Water Prize Winners:

2015 – Abdou MAMAN KANE

Abdou Maman, director of Tech Innov Niger, was awarded the Hassan II Great World Water Prize for his integrated and innovative remote irrigation system. Thanks to a technological device combining mobile phones and solar panels, which allows farmers to remotely control the irrigation of their crops, social entrepreneur Abdou Maman provides a concrete solution to issues related to the food, energy and water nexus. The solution enables farmers to save time and energy, expand the area under irrigation, increase their production and income, and streamline the management of irrigation water.

2012 – The Sahara and Sahel Observatory (SSO)

SSO is an independent international organization based in Tunis. It was founded in 1992 to improve early warning and monitoring systems for agriculture. SSO has placed particular importance on aquifers of large shared basins and on implementing the North-South-South partnership framework in order to strengthen the fight against desertification and reduce the impact of droughts. SSO has developed an innovative regional approach based on the notion of "basin awareness" for the management of water resources shared by its member countries.

2009 – Abdulatif Youssef Al-Hamad

CEO of the Board of the Arab Fund for Economic and Social Development, Mr. Al-Hamad was honored for his outstanding contributions to advancing cooperation and solidarity in the fields of development and management of water resources.

2006 – Torkil Jønh Clausen

At the time Development Director and Deputy CEO of DHI Water and Environment (Denmark), Mr. Clausen was honored for his outstanding contributions to advancing Integrated Water Resources Management (IWRM) on a global scale. He is also one of the founders of the Global Water Partnership, and World Water Council Governor.

2003 – Jerson Kelman and Mahmoud Abu-Zeid

The President Director of the Agencia Nacional de Aguas (ANA) of Brazil and the Minister of Water Resources and Irrigation of Egypt were both honored for their significant water-related achievements and contributions to the improvement of water resources management.

More about the Prize: Detailed nomination criteria and candidature procedure are available on line with the nomination form at www.worldwatercouncil.org

About the World Water Council

The World Water Council is an international organization that aims at promoting awareness, building political commitment and triggering action on critical water issues by bringing people together, through active hydro-politics, and serving as linkage between stakeholders and decision-makers.

The World Water Council, which has its headquarters in Marseille, France, was created in 1996. It brings together around 300 member organizations from more than 50 different countries.

It represents a multi-stakeholder water community including representatives from intergovernmental organizations, national governments, business sector, NGOs and water users associations, and academia.

Every three years, the World Water Council organizes the World Water Forum in close collaboration with the authorities of the host country. More than 20,000 stakeholders and decision makers from over 170 countries attended the latest edition, in a joint effort to build strong political commitment. The Council catalyzes collective action in between each World Water Forum and guarantees continuity and success from one edition to another.

More: www.worldwatercouncil.org

facebook.com/worldwatercouncil

twitter.com/wwatercouncil

About the Kingdom of Morocco

Protecting water resources was a National Priority for the Kingdom of Morocco long before Millennium Development Goals and the sustainable development approach. Among many other projects, the country elaborated its policy for dams and reservoirs aiming to secure the country's water supply and contribute to its food security, and to its economic and social development.

Today, under the leadership of His Majesty King Mohamed VI, the Kingdom of Morocco is developing integrated water resources management policies and implementing innovative and alternative technologies. Morocco is about to overcome its challenges due to water scarcity, increase of the water demand, and the protection of the environment.

As a key player in customizing solutions and thought leadership, Morocco has developed North-South and more recently South-South cooperation efforts, offering its expertise and experience to close partners in water resources mobilization, water efficiency (drip irrigation system) and the development of alternative technologies (sea-water desalination, treated wastewater reuse...).

Building on its political achievements and international outreach, Morocco had the privilege of hosting the very first World Water Forum in 1997 in Marrakech. The Forum is now considered as the world's largest water event gathering the international community. Since then, Morocco has participated in all of the Forum's following editions.

About the 8th World Water Forum

Every three years, the world's most important event on water related-issues gathers representatives from the international community, including universities, research institutes, enterprises, professional associations, governments, Intergovernmental organizations, NGOs, elected representatives, legislators, as well as representatives from other sectors such as agriculture, food and energy. The theme of the 8th edition of the World Water Forum is Sharing Water. The Forum event is the culmination of two years of collaborative work involving stakeholders from all over the world based on 5 processes, namely the Thematic, Political, and Regional Processes, a Citizens' Forum and, as an innovation for this 8th edition, a Sustainability Focus Group. The thematic process, backbone of the Forum, is articulated around 6 main themes – climate, people, development, cities, ecosystems and finance- and 3 cross-cutting themes: sharing, capacity and governance.

More information : <http://www.worldwaterforum8.org/>

King Hassan II Great World Water Prize Secretariat:

hassan2@worldwatercouncil.org

Tel. +33 4 91 99 41 06 or 00

Fax +33 4 91 99 41 01

KING HASSAN II GREAT WORLD WATER PRIZE

2018 EDITION

(/)

 (/index.php/fr/nomination-form-2018-fr)  (/index.php/en/)

NOMINATION FORM

PLEASE READ THE FOLLOWING PROCESS INFORMATION CAREFULLY.

To submit a nomination to the King Hassan II Prize, nominators and nominee(s) are invited to fill in the following online nomination form. This can be done by nominators or by nominee(s) alike. Please follow the process as detailed below:

1. Prepare the following documents before filling in the nomination form:

- Curriculum Vitae or Organisation's brochure of the nominee(s) (PDF, 2MB maximum).
- Two nomination letters signed by Nominators (PDF, 2MB maximum).
- A brief overall summary demonstrating how the nomination contributes to the following selection criteria:
 - The King Hassan II Great World Water Prize rewards the candidate's excellency and distinguished achievements in the fields relating to the specific theme of the Prize.
 - Such excellency can assume the form of either an enduring work or the performance of an outstanding one-off achievement.
- A detailed presentation (up to 2,000 words, PDF, 2MB maximum) demonstrating the achievements of the nominee and their relevance to the specific theme of this Sixth edition of the Prize.

2. Complete the form below by filling in the required fields marked with an *

3. Review the Nomination summary and validate.

CLOSING DATE FOR ACCEPTANCE OF THE FORM IS **31 DECEMBER 2017**

More information about the King Hassan II Prize

MAIN CONTACT

Email of the main contact for the nomination : *

NOMINATOR 1

First name: *

Last name: *

Position:

Organization:

Address: *

ZIP code: *

City: *

Country: *

Please select a country ▼

Telephone: *

Fax:

Email: *

Nomination letter signed by the nominator
(PDF, 2MB maximum): *

เลือกไฟล์ ไม่ได้เลือกไฟล์ใด

NOMINATOR 2

First name: *

Last name: *

Position

Organization:

Address:

ZIP code: *

City: *

Country: *

Please select a country ▼

Telephone: *

Fax:

Email: *

Nomination letter signed by the nominator
(PDF, 2MB maximum): *

เลือกไฟล์ ไม่ได้เลือกไฟล์ใด

TYPE OF NOMINEE

Type of Nominee: *

Choose your type... ▼

I accept **the terms and conditions**
(<http://www.worldwatercouncil.org/forum/water-prizes/king-hassan-ii-great-world-water-prize/nomination-process/>) *

☐

NEXT